### COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(89) 610 final Brussels, 7 December 1989

# Proposal for a COUNCIL DECISION

fixing the number of officials whose service may be terminated in 1990

(presented by the Commission)

### EXPLANATORY MEMORANGUM

On 12 December 1985 the Council adopted Regulation (ECSC, EEC, EURATOM) No 3518/85 introducing special measures to terminate the service of officials of the European Communities as a result of the accession of Spain and Portugal.

Article 2(1) of the Regulation sets out, institution by institution, the total number of officials whose service made the terminated during the life of the regulation, i.e. until 31 December 1990.

Article 2(2) requires the Council, acting on a proposal from the Commission, to decide, within this ceiling, on the number of officials eligible for termination of service arrangements in each institution in a given year.

he number of officials The present proposal relates to 1990. Under eligible would be:

- 60 for Parliament
- 65 for the Council
- 47 for the Commission (administrative appropriations)
  5 for the Commission (research appropriations)
- 14 for the Court of Justice
- 2 for the Economic and Social Commit 2 for the Court of Auditors

The Commission proposes that, taking account of the objectives of Regulation 3518/85, the possibilities not taken up by certain Institutions may be placed at the disposal of others.

#### COUNCIL DECISION

of

fixing the number of officials whose service may be terminated in 1990

( / /EEC)

#### THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing a Single Council and a Single Commission of the European Communities.

Having regard to Council Regulation (ECSC, EEC, Euratom: No 3515 85 of 12 December 1985 introducing special measures to terminate the service of officials of the European Communities as a result of the accession of Spain and Portugal (\*), and in particular the first subparagraph of Article 2 (2) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas, for each institution, the number of officials eligible for termination of service measures during 1990 should be fixed in accordance with the conditions laid down in Regulation (ECSC, EEC, Euratom) No 3518/85;

Whereas it is appropriate to guarantee that use can be made in 1990 of the possibilities for termination of service of which use was not made from 1986 to 1989;

#### HAS DECIDED AS FOLLOWS:

#### Sole Article

The number of officials eligible for termination of service measures in 1990 shall be:

- 60 for the European Parliament,
- 65 for the Council,
- 47 for the Commission, under the 'operating' budget,
- 5 for the Commission, under the 'research' budget
- 14 for the Court of Justice,
- 2 for the Economic and Social Committee,
- 2 for the Court of Auditors.

If, by 30 June 1990, the number of termination of service measures adopted by any of the institutions is lower than the figure laid down for it in the above paragraph, the possibilities may, by agreement between the institutions, be used by another institution until 31 December 1990.

Done at Brussels,

For the Council The President

<sup>(</sup>i) OJ No L 335, 13, 12, 1985, p. 56.

# FICHE FINANCIERE

DATE : 29 novembre, 1989 Budget 1989 23.772.000 1. LIGHE BUDGETAIRE : A-12/15 CREDITS : APB 1990 22.037.000 I. INTITULE OF LA MESURE : Indemnités pour cessation définitive des fonctions. 3. BASE JURIBIOUE : Règlement (CECA, ÇEE, Euratom) nº 3518/85 4. DBJECTISS DE LA MESURE : Dégagement du personnel / budget de fonctionnement et recherche / ressortissants espagnolsmet portugais. 3: INCIDENCES FINANCICRES PERIODE DE 12 MOIS EXERCICE ENGEOUSE ( 89 EXERCICE SULVANT (90) SORAN AL A STRNITTE OF - DU BURGET DES CE (RESTITUTIONS/INTERVENTIONS) - DES BUDGETS HATIOHAUX - B'AUTRES SECTEURS S. ALGETTES - RESSOURCES PROPRES DES CE (PRELEVEMENTE/PROITS DE DOUANE) - SUR LE PLAN NATIONAL 1989 1990 1991 1992 1.298.923 1.298.923 adaptations SIGIT PREVISIONS DES DEPENSES 861.786 + 2 fois 5.1.1 PREVISIONS DES RECETTES salariales adaptations salariales Il s'agit au total de 52 dégagements s 17 sont reportés de 1989 ; en 1990, les crédits sont preses pour 12 mois 🗦 30 nouveaux bénéficiaires en 1990 (administration) crédits prévus dans L'APB 1990 pour 6 mois 5 nouveaux bénéficiaires en 1990 (recherche) crédits prévus dans l'APB 1990 pour 6 mois 6.0 FINANCEMENT POSSIBLE PAR CREDITS INSCRITS AU CHAPITRE CONCERNE DU BUDGET EN COURS D'EXECUTION 6.1 FINANCEMENT POSSIBLE PAR VIREMENT ENTRE CHAPITRES DU BUDGET EN COURS D'EXECUTION 6.2 NECESSITE D'UN BUDGET SUPPLEMENTAIRE MK! / HCK 4.3 CREDITS A INSCRIRE DANS LES BUDGETS FUTURS prévu dans l'APS 1990 · **QUIVHON** Accord verbal obline de M. PROSSLINER (DGXIX-A-S) DESERVATIONS : Ce 29/11/85

### COM(89) 610 final

# **DOCUMENTS**

EN

01

Catalogue number: CB-CO-89-575-EN-C

ISBN 92-77-55606-4

Office for Official Publications of the European Communities L-2985 Luxembourg